

Brusel 14. října 2022
(OR. en)

13197/22

Interinstitucionální spisy:

2022/0293(NLE)
2022/0294(NLE)
2022/0308(NLE)
2022/0309(NLE)
2022/0310(NLE)
2022/0313(NLE)

ECOFIN 964
UEM 242
FIN 1029

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel: Generální sekretariát Rady
Příjemce: Výbor stálých zástupců (část I)/Rada
Předmět: Návrhy prováděcích rozhodnutí, kterými se mění prováděcí rozhodnutí Rady, kterými se Chorvatsku, Kypru, České republice, Řecku, Litvě a Portugalsku poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19
– přijetí

1. Nařízení Rady (EU) 2020/672 ze dne 19. května 2020 o zřízení evropského nástroje pro dočasnou podporu na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci (SURE) v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19¹ (dále jen „nařízení SURE“) stanoví rámec, jenž Unii umožňuje poskytnout finanční pomoc členským státům, které zažívají nebo jimž hrozí vážné narušení ekonomiky v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19, především na financování režimů zkrácené pracovní doby nebo podobných opatření, jejichž cílem je ochránit zaměstnance a osoby samostatně výdělečně činné, jakož i doplňkově na financování některých opatření souvisejících se zdravím.

¹ Úř. věst. L 159, 20.5.2020, s. 1.

2. V souladu s čl. 6 odst. 1 nařízení SURE má být finanční pomoc poskytnuta prostřednictvím prováděcího rozhodnutí Rady přijatého na základě návrhu Komise.
3. **Chorvatsku** byla dočasná podpora podle nařízení SURE poskytnuta prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1348 ze dne 25. září 2020; **Kypru** prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1344 ze dne 25. září 2020 a změnou prováděcího rozhodnutí Rady (EU) 2021/680 ze dne 23. dubna 2021; **České republice** prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1345 ze dne 25. září 2020; **Řecku** prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1346 ze dne 25. září 2020 a změnou prováděcího rozhodnutí Rady (EU) 2021/679 ze dne 23. dubna 2021; **Litvě** prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1350 ze dne 25. září 2020 a změnou prováděcího rozhodnutí Rady (EU) 2021/678 ze dne 23. dubna 2021; **Portugalsku** prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2020/1354 ze dne 25. září 2020. Seznam vnitrostátních opatření způsobilých pro financování podle nařízení SURE v Portugalsku byl změněn prováděcím rozhodnutím Rady (EU) 2022/99 ze dne 25. ledna 2022.
4. V návaznosti na žádost **Chorvatska** ze dne 25. července 2022 o dodatečnou finanční pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 20. září 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1348, kterým se Chorvatské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 12673/22).

5. V návaznosti na žádost **Kypru** ze dne 5. září 2022 o dodatečnou pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 28. září 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1344, kterým se Kyperské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 12973/22).
6. V návaznosti na žádost **Česka** ze dne 22. září 2022 o dodatečnou pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 3. října 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1345, kterým se České republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 13003/22).
7. V návaznosti na žádost **Řecka** ze dne 1. září 2022 o dodatečnou pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 28. září 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1346, kterým se Řecké republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 12966/22).
8. V návaznosti na žádost **Litvy** ze dne 8. srpna 2022 o dodatečnou pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 20. září 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1350, kterým se Litevské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 12676/22).

9. V návaznosti na žádost **Portugalska** ze dne 17. září 2022 o dodatečnou pomoc podle nařízení SURE přijala Komise dne 28. září 2022 návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1354, kterým se Portugalské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení SURE (ST 12964/22).
10. Výše uvedené návrhy byly projednány na zasedání Pracovní skupiny radů pro finanční věci dne 11. října 2022 a následně revidovány právníky-lingvisty.
11. Technické přípravné práce tak lze považovat za dokončené a návrhy znění výše uvedených prováděcích rozhodnutí Rady je možno předložit Radě k formálnímu přijetí.
12. Je vhodné připomenout, že podle čl. 297 odst. 2 třetího pododstavce SFEU a čl. 18 odst. 1 jednacího řádu Rady oznámí generální tajemník Rady nebo generální ředitel jednající jeho jménem tato rozhodnutí Rady po jejich přijetí členským státům, kterým jsou určena.
13. Podle čl. 122 odst. 2 SFEU by měl předseda Rady o těchto prováděcích rozhodnutích Rady informovat Evropský parlament.

14. S ohledem na výše uvedené skutečnosti se Výbor stálých zástupců vyzývá, aby potvrdil svůj souhlas se zněním výše uvedených návrhů na změnu prováděcích rozhodnutí Rady, která jsou po revizi právníky-lingvisty uvedena v níže uvedených dokumentech, a navrhl Radě, aby je přijala jako bod „A“ pořadu jednání některého z nadcházejících zasedání:

Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1348, kterým se Chorvatské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 12701/22
Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1344, kterým se Kyperské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 12974/22
Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1345, kterým se České republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 13032/22
Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1346, kterým se Řecké republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 12968/22
Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1350, kterým se Litvinské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 12702/22
Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí (EU) 2020/1354, kterým se Portugalské republice poskytuje dočasná podpora podle nařízení (EU) 2020/672 na zmírnění rizik nezaměstnanosti v mimořádné situaci v důsledku rozšíření onemocnění COVID-19	ST 12967/22